

## Условия гарантии

Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Все поля в гарантийном талоне (дата продажи, печать и подпись продавца, информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены правильно.
2. Гарантийный срок на основной товар составляет 12 месяцев и исчисляется со дня передачи основного товара потребителю. Если день передачи основного товара потребителю установить невозможно, гарантийный срок исчисляется со дня изготовления основного товара.
3. Гарантийный срок на комплектующие изделия, составные части, аксессуары и прочее основного товара составляет 2 месяца с даты передачи основного товара потребителю.  
Требования, связанные с недостатками комплектующего изделия и составной части основного товара, должны быть предъявлены в течение гарантийного срока на комплектующее изделие и составную часть основного товара.»

4. Гарантия включает в себя выполнение ремонтных работ и замену неисправных частей.

5. Не подлежат гарантийному ремонту изделия с дефектами, возникшими вследствие:

- неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
- механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;
- действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.д.);
- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- сильного загрязнения и запыления;
- повреждений животными;
- ремонта или внесения несанкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
- отклонений параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
- воздействия вредоносных программ;
- некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
- использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.

6. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).

7. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съёмных носителях информации, используемых в изделии.

8. Замену изделия или возврат денег Авторизованный сервисный центр не производит.

Продавец оставляет за собой право проведения технической экспертизы качества изделия в установленные законодательством сроки.

Изготовитель гарантирует бесплатное устранение технических неисправностей товара в течение гарантийного срока эксплуатации в случае соблюдения Покупателем вышеперечисленных правил и условий гарантийного обслуживания.

Напоминаем, что для обеспечения длительной качественной работы изделия необходимо своевременное техническое и профилактическое обслуживание согласно Руководству по эксплуатации.

Единая справочная служба:  
e-mail: [service@harper.com.ru](mailto:service@harper.com.ru)

- Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (товарный чек, инструкция по эксплуатации, гарантийный талон).

## Кепілдік шарттары

Көрсетілген кепілдеме келесі шарттарда орындалады:

1. Кепілдік талондағы барлық жолдар (сату күні, мөр және сатушы қолы, сатушы туралы мәлімет, сатып алушы қолы) дұрыс толтырылуы қажет.
2. Негізгі тауара берілетін кепілдік мерзімі 12 айды құрайды және негізгі тауар тұтынушыға берілген күннен бастап есептеледі.  
Егер негізгі тауарды тұтынушыға берген күнді анықтау мүмкін болмаса, бұл мерзім тауар дайындалған күннен бастап есептеледі.
3. Жиынтықтаушы бұйымдар, қосалқы бөлшектер, аксессуар мен негізгі тауардың өзге де бөлшектеріне берілетін кепілдік мерзімі негізгі тауарды тұтынушыға берген күннен бастап 2 айды құрайды. Негізгі тауардың жиынтықтаушы бұйымдары мен құрамдас бөлігінің кемшіліктеріне байланысты қойылатын талаптар негізгі тауардың жиынтықтаушы бұйымдары мен құрамдас бөлігіне берілетін кепілдік мерзімі ішінде қойылуы тиіс.
4. Кепілдеме жөндеу жұмыстары мен ақаулары бар бөлшектерді ауыстыруға мүмкіндік береді.
5. Кепілдік жөндеуге бұйымға келесі салдардан пайда болған ақаулар жатпайды:
  - Бұйымды дұрыс емес тасымалдауда, орнатуда және қосқанда;
  - механикалық, жылулық және басқа да зақымдар пайдалану ережелерін сақтамағандықтан, дұрыс қарамағандықтан немесе жазатайым жағдайдан;
  - үшінші күштің немесе ырық бермейтін күштер әсерінен; (апат, өрт, найзағай және т.б.);
  - Ішіне бөгде заттардың түсуінен сұйықтық, шыбын-шұркей;
  - Қатты кірленгеннен және шаңнан;
  - Жануарлардың зақым келтіруінен;
  - Электр ток жүйелерінің мемлекеттік техникалық стандарттардан ауытуынан;
  - Зиянды бағдарламалар әсерінен;
  - Қолданушының сонымен қатар өкілетсіз адамдардың бағдарламалық жасақтамасын құрудың дұрыс жаңаламағандары үшін;
  - Бұйымды тағайындамаған өндірістік немесе коммерциялық мақсаттарда қолданғанда.
6. Кепілдеме құрылғыны қосуға, реттеуге, орнатуға, монтаждауға және техникалық, тазалау қызметтерін, шығын материалдарын алмастыруға (есте сақтау картасы, қорек элементі, сүзгіш және т.б.) жауапты емес.
7. Өндіруші бұйымда қолданатын мәліметтердің жоғалуына және бұрмалануына жауапкершілік алмайды.
8. Бұйымды алмастыру немесе ақшаны қайтаруға авторластырылған сервис орталықтары міндетті емес.

Сатушы заңнамада бекітілген мерзім аралығында бұйымның техникалық сапасын тексеруге құқылы.

Кепілдеме мерзім аралығында сатып алушы жоғарыда айтылған ережелерді және кепілдік қызмет шарттарын орындаған жағдайда өндіруші тауардың техникалық ақауларын тегін жөндеп береді.

Естеріңізге саламыз, бұйымның сапалы әрі ұзақ қызмет етуі үшін, пайдалануға арналған ережелерге сәйкес техникалық және тазалау жұмыстарынан өткізіп туру қажет.

Біртұтас анықтаманың қызметі  
e-mail: [service@harper.com.ru](mailto:service@harper.com.ru)

- Келеңсіз оқиғаларға тап болмау үшін тауардың барлық қызмет көрсету мерзімінде сату кезінде берілген құжаттарын сақтап қойыңыз (тауар чек, пайдалану ереже кітапшасын, кепілдік талон).

Модель /  
Үлгі:

Серийный номер /  
Сериялық номер:

Дата продажи /  
Сатылу уақыты:

### Благодарим Вас за выбор продукции Harper.

Перед началом использования ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на случай возникновения вопросов по обслуживанию устройства.

### Меры предосторожности.

1. Не разбирайте устройство самостоятельно, это может привести к неисправностям в работе.
2. В случае возникновения неполадок обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
3. Не оставляйте устройство и аксессуары без присмотра. Храните их вне пределов досягаемости детей и домашних животных. Мелкие детали устройства могут стать причиной удушья.
4. Устройство предназначено для эксплуатации в нормальных климатических условиях. Экстремальные климатические условия (температура ниже 0°C или выше 45°C, крайне высокий уровень влажности) могут стать причиной неполадок и вывести из строя электронные компоненты устройства.
5. Оберегайте устройство от влаги, не трогайте его мокрыми руками.
6. Прослушивание музыки на максимальной громкости может привести к повреждению слуха.

### Управление

Воспроизведение/Пауза – нажмите однократно на кнопку управления.

Следующий трек – дважды нажмите на кнопку управления.  
Предыдущий трек – трижды нажмите на кнопку управления  
Перемотка трека вперед – коротко нажмите, а затем удерживайте кнопку управления.  
Перемотка трека назад – дважды коротко нажмите, а затем удерживайте кнопку управления.

### Технические характеристики

- Чувствительность: 110±3 дБ/В
- Частотный диапазон: 20 Гц~20 кГц
- Сопротивление: 32 Ом
- Встроенный микрофон

Товар сертифицирован в соответствии с «Законом о защите прав потребителей».

Срок службы изделия – 2 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Дополнительную информацию о товаре и данные авторизованного сервисного центра вы можете узнать на сайте [www.harper.ru](http://www.harper.ru)

Производитель: Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннесси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, КНР. Сделано в КНР

«Harper» компаниясының өнімін таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Құлаққапты қолданар алдында пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және Құрылғыға Қызмет көрсету бойынша сұрақтар туындаған жағдайда оған жүгіну үшін сақтап қойыңыз.

### Сақтық шаралары.

1. Құрылғыны өз бетіңізше бөлшектемеңіз, себебі ақаулардың пайда болу қаупі бар.
2. Ақау пайда болған жағдайда авторландырылған сервис орталығына жүгініңіз.
3. Құрылғы мен аксессуарларды қараусыз қалдырмаңыз. Оларды балалардың Қолы жетпейтін жерде және жануарлардан алыс жерде сақтаңыз. Құрылғының ұсақ бөлшектерінен тұншығу қаупі бар.
4. Құрылғы қалыпты температуралық режимде пайдалануға арналған. Төмен температуралық режим (0оС төмен немесе 45оС жоғары температура, ылғалдылық деңгейі өте жоғары) ақауларға себеп болуы мүмкін және құрылғының электронды компоненттерін істен шығаруы мүмкін.
5. Құрылғыны ылғалдан сақтаңыз, оны сулы қолыңызбен ұстамаңыз.
6. Құлаққаппен музыканы қатты тыңдау есту мүшелерін зақымдауы мүмкін.

### Басқармасы

Ойнату/Кідірту – түймесін бір рет басыңыз.

Келесі трек – екі рет басыңыз.

Алдыңғы трек – үш рет басыңыз-басқару

Жылдам трек алға –қысқаша басыңыз, содан кейін басып ұстап тұрыңыз.

Жылдам трек бұрын – екі рет қысқаша басыңыз, содан кейін басып ұстап тұрыңыз.

### Құрылғының техникалық сипаттамалары:

Сезімталдылығы: 110 дБ ± 3

Жилілік диапазоны: 20 Гц ~ 20 кГц

Кедергісі: 32 Ом

Кірістірілген микрофон

### Ескерту.

Құрылғының техникалық сипаттамалары мен дизайнының жетілдірілуіне байланысты алдын ала хабарламай өзгерістер енгізілуі мүмкін.

### Қадеге жарату туралы ақпарат

Бұл құрылғы, қайта өңделіп, қадеге жаратуға болатын, жоғары сапалы материалдар мен компоненттерден жасалған. Мына нышан, электр және электрондық жабдық қолданып болғаннан кейін тұрмыстық қалдықтардан бөлек өңделіп, оны қадеге жаратуға болады дегенді білдіреді.

Тауар «Тұтынушылардың Құқығын Қорғау туралы» Заңға сәйкес сертификатталған.

Қызмет көрсету мерзімі – 2 жыл.

Кепілдік мерзімі – 1 жыл.

Кепілді Қызмет көрсету кепілдік талонына сәйкес жүргізіледі.

Кепілдік талоны мен пайдалану бойынша нұсқаулық бұл өнімнің ажырамас бөлігі болып табылады.

### Өндіруші:

Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннесси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, ҚХР

ҚХР жасалған